# Canon

キヤノンワイヤレスコントローラー LC-2 使用説明書 日本語版

## **Canon Wireless Controller** LC-2 Instructions

**English Edition** 

# Canon Télécommande sans fil LC=2 Notice d'emploi

**Edition francaise** 

# **Canon Infrarot-Fernsteuerung**

LC=2 Bedienungsanleitung

Deutsche Ausgabe

Disparador Inalámbrico Canon LC-2 Instrucciones

Edición Española

Canon

**Billion** 

## Contents

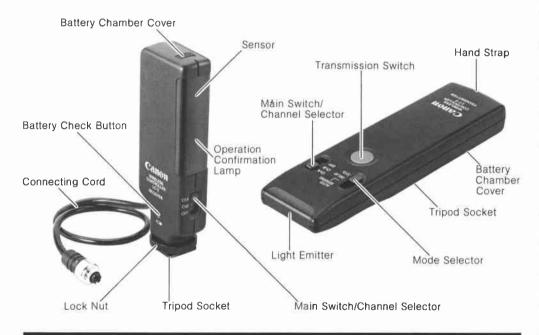
٦.	Loading Batteries	p.19
	Checking Batteries	
3.	Setting Channel	p.21
4.	Mounting Receiver on Camera	p.22
	Remote Control Photography	
6.	Auto Sensing Photography	p.26
7.	Storage	p.28
8.	Specifications	p.28



## **Nomenclature**

#### ■ Receiver

#### ■ Transmitter



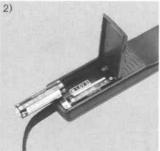
## 1. Loading Batteries

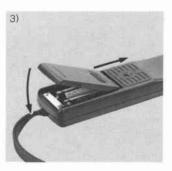
Load the batteries into both the transmitter and the receiver.

**Transmitter**—Use two new size-AA alkaline-manganese batteries.

- Slide the battery chamber cover in the direction of the arrow to open it.
- Load the batteries so that their terminals face in the directions indicated by the diagram inside the battery chamber.
- Once the batteries are loaded, slide the battery chamber cover back.







**Receiver**—Use one of the batteries listed below or an equivalent of another brand.

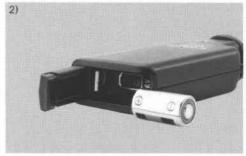
Lithium 6V	Duracell PX 28L
Alkaline- manganese 6V	Eveready (UCAR) No A544, IEC 4LR44
Silver Oxide	Eveready (UCAR) No.544, Duracell PX 28, IEC 4SR44

- 1) Slide the battery chamber cover in the direction of the arrow to open it.
- Load the battery so that its terminals face in the directions indicated by the diagram inside the battery chamber.
- 3) Slide the battery chamber cover back.



#### Notes

- Incorrect loading may cause batteries to explode.
- Remove the batteries if you do not expect to use either the transmitter or the receiver for three weeks or longer.
- Be sure to turn the main switches of the transmitter and the receiver OFF when they are not in use.
- When the batteries of the transmitter wear out, replace both at the same time with new ones of the same brand.



## 2. Checking Batteries

#### Receiver

- 1) Set the main switch to either Ch.A or Ch.B.
- Press the red battery check button on the side of the receiver. If the operation confirmation lamp lights up every time you press the button, the battery power is sufficient.

#### Note

 A battery check button for the transmitter is not provided. If the operation confirmation lamp of the receiver lights up when the transmission switch is pressed, the battery power is sufficient.



## 3. Setting Channel

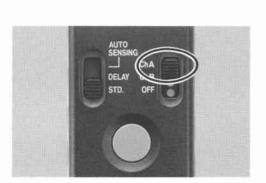
- Set both the transmitter and the receiver to the same channel — if the transmitter is set to Ch<sub>a</sub>A, the receiver must be set to Ch<sub>a</sub>A too, Otherwise correct operation of the Wireless Controller LC-2 is not possible.
- 2) If you want to control two cameras onto which two separate receivers are mounted in series rather than simultaneously, with one transmitter, set each receiver to a different channel — one must be set to Ch,A and the other to Ch,B — and change the channel on the transmitter in succession.



- If you use two separate sets of the Wireless Controller LC-2 in the same field, make sure that each is set to a different channel.
- 4) When you try to control one camera with plural transmitters, there is a possibility that the Wireless Controller LC-2 may not function if you press the transmission switches of more than one transmitter at the same time.

## 4. Mounting Receiver on Camera

- Loosen the lock nut and slide the receiver into the camera's accessory shoe.
- 2) Tighten the lock nut,





- Screw the plug at the end of the connecting cord directly into the camera's remote control terminal.
- 4) Rotate the receiver until the sensor faces in the direction of the transmitter. The receiver's square attachment foot fits into the camera's accessory shoe in any of four directions and the sensor rotates 360° with click-stops every 30°, to face front, behind or to either side.





## 5. Remote Control Photography

You can choose two remote control modes depending on your shooting objectives.

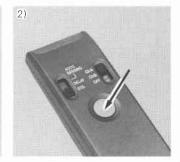
- (1) Standard Mode Operates immediately when the transmission switch is pressed.
- (2) Delay Mode Operates 2 secs. after pressing the transmission switch.
- Choose either the standard mode or the delay mode and set the transmitter to one of them.
- Press the transmission switch of the transmitter to take a picture.

When you remove your finger from the transmission switch immediately after the shutter release, the camera automatically winds the film to the next frame and then stops.

When you keep pressing the transmission switch, the operation of the camera is as follows:







#### When using the standard mode

CAMERA	SINGLE EXPOSURE	CONTINUOUS EXPOSURE
T50 T70 T80	(none)	Continuous exposures at about 1.2 frames per second.
Т90	After exposure the camera automatically advances the film and then stops.	High mode: Continuous exposures at about 2,5 frames per second. Low mode: Continuous exposures at about 2 frames per second.

#### When using the delay mode

CAMERA	SINGLE EXPOSURE	CONTINUOUS EXPOSURE
T50 T70 T80	(none)	Continuous exposures at intervals of about 2 secs.
Т90	Continuous exposures at intervals of abomode and the continuous exposure mode.)	

The first shutter release begins 2 secs, after pressing the transmission switch.

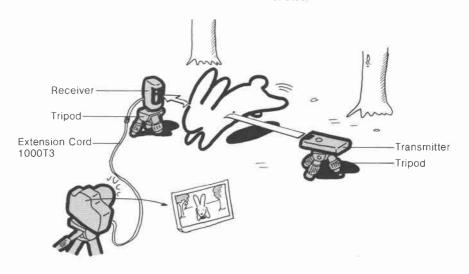
#### Notes

- With the Wireless Controller LC-2, the camera can be controlled from a distance of approx. 5m (16.4 ft) on a straight-line course provided that there are no obstacles. However, since environmental conditions such as temperature and sunlight may shorten the distance, be sure to check whether or not remote control photography from the desired distance is possible before shooting.
- When a flash unit is mounted on the camera's accessory shoe, it is possible to attach the Wireless Controller LC-2 to the camera with the accessory bracket.
- Cover the eyepiece to prevent stray light from entering at the rear. If an eyepiece cover or shutter is not available, use a black cloth or something similar.

## 6. Auto Sensing Photography

The Wireless Controller LC-2 is equipped with an auto sensing mode which makes the camera release the shutter automatically when a subject blocks the light path between the transmitter and the receiver.

- Make sure that the main switch of the camera is set to OFF.
- With the extension Cord 1000T3 (optional), connect the receiver's connecting cord with the camera's remote control termnal.
- 3) Put both the transmitter and the receiver on a tripod, table or other flat surface.
- Place them at an appropriate distance so that they squarely face each other as illustrated.



- 5) Compose the picture and focus on where you expect the subject to come.
- 6) Set the same channel on both the transmitter and the receiver.
- Set the transmitter to the auto sensing mode, At this setting, the power is supplied and the Wireless Controller is ready to shoot.
- 8) Check that the operation confirmation lamp lights up: if the lamp lights when you block the light path between the transmitter and the receiver with your hand, the operation is O.K.

- 9) Turn the main switch of the camera ON
- 10) Each time a certain subject blocks the light path between the transmitter and the receiver as illustrated, the shutter is automatically released.

#### Notes

- Cover the eyepiece to prevent stray light from entering at the rear.
- When using the T80 in combination with the AC lens in this mode, be sure to focus the subject by focusing the lens manually beforehand.







## 7. Storage

- Remove the batteries if you do not expect to use the Wireless Controller LC-2 for three weeks or longer.
- Store the Wireless Controller LC-2 in a cool, dry, dust-free place.
- Please avoid storing the Wireless Controller LC-2 in the following places:
  - "Hot spots" such as the trunk, rear window shelf or glove compartment of a car.
  - · In direct sunlight
  - Laboratories or other such areas where chemicals may cause corrosion.

## 8. Specifications

Type: A wireless controller using infrared light emitted by an infrared LED.

Usable Cameras: Canon T-series cameras.

Operation Range: Approx. 5m (16.4 ft) in a straight-line course without obstacles in the light path. If the angle between the transmitter and the receiver is 10°, the range is approx. 4m (13.1 ft); if 20°, approx. 3m (9.8 ft).

Conditions: Clear weather (with sun no more than 30° from zenith), no obstacles between the transmitter and the receiver, and no highly reflective objects in their immediate vicinity.

Mode: Standard mode — operates immediately when the transmission switch is pressed. Delay mode — operates 2 secs. after pressing the transmission switch. Auto sensing mode — operates immediately when an object blocks the light path between the transmitter and the receiver.

Number of channels: 2 (Ch.A and Ch.B)

## **Battery life:**

Channel	Mode	No. of Operations	Continuous Operating Time
	Standard	5000	
Ch.A/B	Delay	5000	-
CII.A/B	Auto Sensing	-	4 hrs at 5m (16.4 ft.) 12 hrs at 4m (13.1 ft.) 18 hrs at 3m (9.8 ft.)

Projection Angle: 40°
Reception Angle: 100°

Operation Confirmation Lamp: Provided on the receiver, Confirmed when the operation confirmation lamp (red LED) lights up.

Battery Check: Provided on the receiver. Checked by pressing the battery check button.

Power Source:

Transmitter—two size-AA alkaline-manganese batteries.

Receiver—one 4LR44 (6V) alkaline-manganese battery or an equivalent.

#### Dimensions:

Transmitter-40(W)  $\times$  146(H)  $\times$  18.5(D) mm (1-9/16"  $\times$  5-3/4"  $\times$  3/4") Receiver-21(W)  $\times$  114(H)  $\times$  40(D) mm (13/16"  $\times$  4-1/2"  $\times$  1-9/16")

#### Weight:

Transmitter—60g (2-1/8 ozs) body only Receiver—70g (2-1/2 ozs) body only

Subject to change without notice.

#### Télécommande sans fil Canon LC-2

La télécommande sans fil Canon LC-2, spécialement conçue pour les appareils photographiques Canon de la série T, est un dispositif de commande à distance fonctionnant par émission de rayons infrarouges.

La télécommande sans fil LC-2 est composée de l'émetteur, du récepteur et du support, et peut être utilisée en trois modes: le mode standard, qui fonctionne dès que le bouton de commande est actionné; le mode retardement, qui déclenche l'obturateur de l'appareil deux secondes après avoir appuyé sur le bouton de commande; le mode de déclenchement automatique, qui entre en action lorsqu'un objet coupe le rayon de lumière entre l'émetteur et le récepteur. Comme la télécommande sans fil est équipée de deux canaux, vous pouvez aussi commander alternativement deux appareils photo en alternant les canaux.

La LC-2 s'avère très utile pour la chasse photographique, les reportages, et de nombreux autres domaines.

# Canon

CANON INC 7-1, Nishi-Shinjuku 2-Chome, Shinjuku-ku, Tokyo 163, Japan Maliling address; P.O. Box 5050, Dal-ichi Seimei Building, Tokyo 163, Japan

IISA ... CANON U.S.A., INC. HEADQUARTERS One Canon Plaza, Laka Success, N.Y. 11042, U.S.A. CANON U.S.A., INC. MANHATTAN SERVICE CENTER 600 Third Avenue, New York, N.Y. 10016, U.S.A. CANON U.S.A., INC. ATLANTA BRANCH 6380 Peachtree Industrial Blvd. Norcross. Georgia 30071. U.S.A. CANON U.S.A., INC. CHICAGO BRANCH 140 Industrial Drive, Elmhurel, Illinois 60128, U.S.A. CANON U.S.A., INC., LOS ANGELES BRANCH 123 Paularino Avenue Eest, Costa Mesa, Caldomia 92626, U.S.A. CANON U.S.A., INC. LOS ANGELES SERVICE CENTER 3321 Wilshire Blvd. Los Angeles. California 90010. U.S.A. CANON U.S.A., INC. SANTA CLARA BRANCH 4000 Burton Drive, Santa Clara, California 95054, U.S.A. CANON U.S.A., INC. DALLAS OFFICE 3200 Regent Blvd Irving, Texes 75083-3145 U.S.A. CANON U.S.A., INC. HONOLULU OFFICE Bldg B-2 1060 Ala Moans Blvd Honolulu Haway 96814 U.S.A. CANON CANADA INC. HEADQUARTERS CANADA 6390 Dixie Roed, Mississauge, Ontario LST 1P7, Canada CANON CANADA INC. MONTREAL SERVICE CENTRE 10652 Côte de Liesse, Lachine, Quebec H8T 1A5, Canada CANON CANADA INC. CALGARY OFFICE 2828, 16th Street, N.E. Calgary, Alberta T2E 7K7, Canada EUROPE, AFRICA CANON EUROPA N.V. & MIDDLE EAST... P.O. Box 7907, 1008 AC. Amsterdam, The Netherlands CANON FRANCE-PHOTO CINEMA S.A. 30 boulevard Vital-Bouhot, lie de la Jatte, 92521 Neuilly-sur-Seine, France CANON UK LTD. Units 4 & 5. Brant Trading Centre, North Circular Road, London NW10 0.iF, United Kingdom CANON EURO-PHOTO G.m.b.H Limsellesstraße 142-156, D-4156 Willich 3, West Germany CENTRAL & CANON LATIN AMERICA, INC. DEPTO, DE VENTAS Apartado 7022, Panamà 5, Republica de Panamà CANON LATIN AMERICA. INC. CENTRO DE SERVICIO Y REPARACION Anartado 2019, Zona Libra de Colón, República de Panamá CANON HONG KONG TRADING CO., LTD. SOUTHEAST ASIA ... Golden Bear Industrial Centre, 7/F, 66-82 Chai Wan Kok Street. Tsuen Wan New Territories Hong Kong CANON SINGAPORE PTE LTD. 95 South Bridge Road #13-01/15, South Bridge Centre, Singepore 0105 OCEANIA CANON AUSTRALIA PTY, LTD. Unit 1/37, Waterloo Roed, North Ryde (Macquarie Park), N.S.W. 2113, Austraka

## Canon

キヤノン株式会社 キヤノン販売株式会社 キヤノン販売株式会社 カメラ相除 (03) 455-9353

・サービスステーション・管備所 # - 〒060 41.根市中央区北三条西4 − 1 (第 − 生 命 ピ ル) ☎(011) 台 〒980 仙台市一書町 | - + - 30 (やまと生命仙台ビル) ☎(0222) 山 - 〒963 福島県西山市開成2-38-13 gg (0249) 23-56 | 8 〒950 新潟市東大通り | ー 4 ー 1 (マ ル タ ケ ビ ル) か(0252) 〒104 東京都中央区館座5-9-9 22(03) 〒167 東京県新宿区西新宿2~6~1 (住友三角ビル地下 1 降) **22**(03) 〒221 曹浜市神奈川区間屋町3-30-4 (安田生命横浜西ロビル) £2 (045) 〒330 大宮市大成町 2 - 273 FR (0486) EX (0542) 〒420 時間市 | 匠 2 - 7 - 2 ( ) 〒450 名古屋面中村区名駅 3 - 21 - 7 (三 32 at. Y 10(052) 〒530 大阪市北区柳田1-8-17 (第一 生 会 ビ ル) 〒604 京都市中東区東美陸通路地下ルを雇用435 (京 郷 郷 池 第一生 命 ビル) 沢 〒920 金 沢 市 玉 鉢 2 - 266 〒760 高 松 市 紺 扇 町 9 - 6 (高 松 大 同 生 命 ビル) **28**(0878) 山 〒700 岡山市中山下 1 - 9 - 40 (新 周 山 ビ ル) 22(0862) ■ 〒730 広島市中区小町 2 - 30 (第二 有素ビル) ☎(082) 第一〒812 福岡市博多区美野島 1 − 2 − 1 (キャノン販売福岡ビル) EX(092) 411-4173 C (0988) 67-2106 編 〒900 報 間 市 泊 1 − 2 − 2 ④営業所 〒030 曾森市大学演新学具野351-7 (意 〒020-01 盛岡市上登 3 - 2 - 15 (工 en(n) en) ル) FR 0263 本 = 〒390 松 本 市 取 置 町 10 - 22 (双 第 = 〒280 千 基 市 末 瓜 2 - 13 - 2 CD (0472) 61-5121 分。〒670 大分市域崎町 I - 3 - 31 (富士火災大分ビル) 79 0975 17-4 | 1 7 島 〒892 報児 島市山之口町 3 - 22 (住友生命歴児島ビル) ☎ (0992) 24-3 | 4 | 京 〒108 東京都港区港南 2 - 13 - 29 23(03) 450 - 2 7 3 1 941-1076 版 - 〒S40 大阪市東区森の営中央2~10~9 ①休島のご案内 新育(車 3 木曜日) 雑高・陶田(日曜日・祝日) その他(土・日曜日・祝日)

CANON SALES CO., INC., 11-28 Mits 3-Chome Minsto-ky, Tokyo 108 Japan